

# Prasa Xerox® Versant® 80

## Instrukcja dotycząca bezpieczeństwa



©2015 Xerox Corporation. Wszelkie prawa zastrzeżone. Xerox® i Xerox oraz znak graficzny® i Versant® są znakami towarowymi Xerox Corporation w Stanach Zjednoczonych i/lub innych krajach.

ENERGY STAR® i znak ENERGY STAR są zastrzeżonymi znakami towarowymi rządu Stanów Zjednoczonych.

BR

# Spis treści

<b>1 Uwagi i certyfikaty.....</b>	<b>1-1</b>
Oznaczenia ostrzegawcze.....	1-1
Emisja o częstotliwości radiowej.....	1-2
FCC w USA.....	1-2
W Kanadzie (ICES-003).....	1-2
Zatwierdzenie zabezpieczającego napięcia bardzo niskiego.....	1-2
Certyfikat bezpieczeństwa produktu.....	1-2
Certyfikaty w Europie.....	1-3
Zgodność z normą UE EN 61000-3-12:2005 dotyczącą emisji harmonicznych prądu.....	1-4
Zgodność z normą UE EN 61000-3-11:2000 dotyczącą migotania.....	1-4
<b>2 Informacje o bezpieczeństwie.....</b>	<b>2-1</b>
Bezpieczeństwo dotyczące lasera.....	2-2
Ameryka Północna.....	2-2
Europa (UE).....	2-2
Bezpieczeństwo elektryczne.....	2-3
Awaryjne wyłączenie zasilania.....	2-3
Zasilanie elektryczne.....	2-4
Urządzenie odłączające.....	2-4
Bezpieczeństwo użytkowania.....	2-4
Informacje o konserwacji.....	2-5
Informacje o materiałach eksploatacyjnych.....	2-6
Kasety.....	2-6
Odkurzacze: czyszczenie wysypanego toneru.....	2-6
<b>3 Informacje dotyczące środowiska.....</b>	<b>3-1</b>
ENERGY STAR (tylko USA)®.....	3-1
Informacje na temat ozonu.....	3-2
Recykling i pozbywanie się produktu po zakończeniu eksploatacji.....	3-2
Utylizacja.....	3-2
USA i Kanada.....	3-2
Materiał zawierający nadchloran.....	3-3
Unia Europejska.....	3-3
Sprzęt używany w gospodarstwie domowym.....	3-3
Sprzęt używany w środowisku służbowym/firmowym.....	3-3

Oświadczenie dotyczące baterii.....	3-4
Dla użytkowników firmowych w Unii Europejskiej.....	3-5
Informacje na temat pozbywania się w innych krajach poza Unią Europejską.....	3-5
Przepisy RoHS w Turcji.....	3-5
Informacje dodatkowe.....	3-5
<b>4 Nielegalne w USA i Kanadzie.....</b>	<b>4-1</b>
Przepisy dotyczące kopiowania – Stany Zjednoczone.....	4-1
Przepisy dotyczące drukowania – Kanada.....	4-3
Przepisy dotyczące kopiowania – inne kraje.....	4-4

# Uwagi i certyfikaty

## Oznaczenia ostrzegawcze

### **OSTRZEŻENIE**

Ten symbol ostrzega użytkowników o elementach produktu, przy których może dojść do urazu ciała.

### **hot warning**

Ten symbol ostrzega użytkowników o gorących elementach produktu, które nie powinny być dotykane.

### **PRZESTROGA**

Ten symbol ostrzega użytkowników o elementach sprzętu, przy których należy zachować szczególną uwagę, aby uniknąć urazu ciała lub uszkodzenia sprzętu.

### **laser warning**

Ten symbol wskazuje, że w sprzęcie jest używany laser, a także ostrzega użytkownika o konieczności zajrzenia do odpowiednich informacji o bezpieczeństwie.

## Emisja o częstotliwości radiowej

### FCC w USA

Ten sprzęt został przetestowany i stwierdzono jego zgodność z ograniczeniami dla urządzenia cyfrowego klasy B na podstawie części 15 przepisów FCC (Federal Communications Commission). Ograniczenia te wprowadzono w celu zapewnienia odpowiedniego zabezpieczenia w czasie użytkowania przed szkodliwymi zakłóceniami w środowisku firmowym. Ten sprzęt generuje, używa i może promieniować energię o częstotliwości radiowej i jeżeli nie będzie zainstalowany i używany zgodnie z instrukcją obsługi, może powodować szkodliwe zakłócenia w komunikacji radiowej. Działanie tego sprzętu w obszarze mieszkalnym może powodować szkodliwe zakłócenia, które użytkownik musi wyeliminować na własny koszt.

Zmiany lub modyfikacje tego sprzętu, które nie zostaną wyraźnie zatwierdzone przez Xerox Corporation, mogą być przyczyną anulowania zezwolenia na użytkowanie tego sprzętu.

#### **OSTRZEŻENIE**

Aby zapewnić zgodność z przepisami komisji FCC, należy wraz z tym sprzętem używać ekranowanych kabli.

### W Kanadzie (ICES-003)

To urządzenie klasy „A” jest zgodne z kanadyjską normą ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe “A” est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

### Zatwierdzenie zabezpieczającego napięcia bardzo niskiego

Ten produkt firmy Xerox jest zgodny z uregulowaniami różnych agencji rządowych i krajowymi przepisami dotyczącymi bezpieczeństwa. Wszystkie części systemu spełniają wymagania dotyczące zabezpieczających obwodów napięcia bardzo niskiego w zakresie podłączania do urządzeń i sieci klienta. Akcesoria dodatkowe posiadane przez klienta lub dostarczone przez inne podmioty muszą spełniać wyżej podane wymagania. Wszystkie moduły wymagające podłączenia zewnętrznego muszą być zainstalowane zgodnie z procedurą instalacji.

## Certyfikat bezpieczeństwa produktu

Produkt ten posiada certyfikat poniższych agencji stosujących podane poniżej standardy bezpieczeństwa.

Agencja	Standard
Underwriters Laboratories Inc. (USA / Kanada)	UL60950-1 (2007), wydanie 2 CSA 22.2 nr 60950-1-07, wydanie 2
Underwriters Laboratories Inc. (Europa)	IEC60950-1: 2005 (wydanie 2) +A1: 2009 EN60950-1: 2006 (wydanie 2) +A11: 2009 + A1: 2010 +A12: 2011 (schemat CB)

## Certyfikaty w Europie



Znak CE nadany temu produktowi symbolizuje deklarację zgodności firmy Xerox z następującymi dyrektywami Unii Europejskiej, obowiązującymi zgodnie z podaną datą:

**12 grudnia 2006:** Dyrektywa 2006/95/WE Rady z późniejszymi zmianami. Przepisy krajów członkowskich dotyczące wyposażenia zasilanego niskim napięciem.

**15 grudnia 2004:** Dyrektywa 2004/108/WE Rady z późniejszymi zmianami. Przepisy krajów członkowskich dotyczące zgodności elektromagnetycznej.

**9 marca 1999:** Dyrektywa w sprawie urządzeń radiowych i końcowych urządzeń telekomunikacyjnych 1999/5/WE

Pełną deklarację zgodności, definiującą odpowiednie dyrektywy i standardy, można uzyskać od autoryzowanego miejscowego sprzedawcy.

### **OSTRZEŻENIE**

- Zmiany lub modyfikacje tego sprzętu, które nie zostaną wyraźnie zatwierdzone przez Xerox Corporation, mogą być przyczyną anulowania zezwolenia na użytkowanie tego sprzętu.
- Aby umożliwić pracę tego urządzenia w pobliżu sprzętu przemysłowego, naukowego i medycznego, zewnętrzne promieniowanie z tego sprzętu może być obniżone w sposób ograniczony lub specjalny.
- W środowisku domowym jest to produkt klasy A. Może on powodować zakłócenia radiowe. W przypadku ich wystąpienia użytkownik będzie musiał przedsięwziąć odpowiednie kroki w celu ich wyeliminowania.
- Z urządzeniem należy stosować ekranowane kable, zgodne z dyrektywą 2004/108/WE Rady.

## Zgodność z normą UE EN 61000-3-12:2005 dotyczącą emisji harmonicznych prądu

„Sprzęt zgodny z normą EN 61000-3-12:2005”

Ten sprzęt jest zgodny z normą EN61000-3-12:2005, która definiuje limity prądów harmonicznych tworzonych przez sprzęt zainstalowany w Unii Europejskiej i Europejskim Obszarze Gospodarczym.

Zgodność wynika ze stosowania limitów, które określają instalację i połączenie bez kondycjonowania z publiczną siecią niskiego napięcia.

## Zgodność z normą UE EN 61000-3-11:2000 dotyczącą migotania

„Sprzęt zgodny z normą EN 61000-3-11:2000”

Ten sprzęt jest odpowiedni do użycia tylko w pomieszczeniach, w których można korzystać z zasilania prądem co najmniej 100 amperów na fazę.



# Informacje o bezpieczeństwie

Ten produkt firmy Xerox oraz zalecane materiały eksploatacyjne zostały zaprojektowane zgodnie z surowymi wymogami przepisów bezpieczeństwa i przetestowane pod względem zgodności z odpowiednimi normami. Wymogi te obejmują atesty odpowiednich agencji bezpieczeństwa oraz zgodność z ustalonymi normami ochrony środowiska. Przed skorzystaniem z tego produktu przeczytać uważnie następujące instrukcje i korzystać z nich w czasie eksploatacji urządzenia. Zapewni to nieprzerwaną i bezpieczną pracę.

## NOTATKA

Testy bezpieczeństwa i wydajności tego produktu zostały zweryfikowane jedynie przy użyciu materiałów firmy Xerox.

## **OSTRZEŻENIE**

Wszelkie nieautoryzowane modyfikacje urządzenia, w tym dodawanie nowych funkcji czy podłączanie urządzeń zewnętrznych, mogą stać się przyczyną unieważnienia atestów. Aby uzyskać więcej informacji, należy skontaktować się z przedstawicielem firmy Xerox.

# Bezpieczeństwo dotyczące lasera

## Ameryka Północna

Ten produkt jest zgodny ze standardami bezpieczeństwa i został opatrzony certyfikatem produktu laserowego klasy 1 przez organ Center for Devices and Radiological Health (CDRH) na mocy uregulowań dotyczących produktów laserowych wprowadzonych przez urząd Food and Drug Administration (FDA) Stanów Zjednoczonych. Ten produkt jest zgodny z normami działania FDA dotyczącymi produktów laserowych, poza odchyłkami wynikającymi z uregulowania laserowego numer 50 z dnia 24 czerwca 2007. Te uregulowania dotyczą produktów laserowych sprzedawanych w Stanach Zjednoczonych. Etykieta na maszynie informuje o zgodności z uregulowaniami CDRH, musi być dołączona do produktów laserowych sprzedawanych w Stanach Zjednoczonych. Ten produkt nie emituje niebezpiecznego promieniowania laserowego.

### **laser warning**

Korzystanie z elementów urządzenia, wykonywanie nastawień lub procedur w sposób niezgodny z instrukcjami podanymi w niniejszym dokumencie naraża użytkownika na kontakt z promieniem laserowym.

Ponieważ promieniowanie emitowane wewnątrz produktu jest całkowicie ograniczone ochronną obudową i zewnętrznymi osłonami, promień laserowy nie może opuścić maszyny w żadnej fazie obsługi przez użytkownika.

Ten produkt zawiera etykiety ostrzegawcze dotyczące lasera. Etykiety te są przeznaczone dla serwisanta firmy Xerox. Umieszczono je na lub w pobliżu paneli bądź osłon, do których demontażu wymagane są specjalne narzędzia. Nie usuwać tych paneli. Za nimi znajdują się elementy, które nie powinny być serwisowane przez użytkownika drukarki.

## Europa (UE)

Ten produkt jest zgodny z normą bezpieczeństwa IEC 60825-1: 2007 (wydanie 2).

Ten sprzęt spełnia normy w zakresie działania produktów wyposażonych w lasery ustanowione przez agencje rządowe, krajowe i międzynarodowe dla produktów laserowych klasy 1. Urządzenie nie emituje niebezpiecznego promieniowania, ponieważ wiązka laserowa jest całkowicie zakryta podczas wszystkich trybów pracy oraz podczas obsługi urządzenia przez użytkownika.

### **OSTRZEŻENIE**

Korzystanie z elementów urządzenia, wykonywanie nastawień lub procedur w sposób niezgodny z instrukcjami podanymi w niniejszym dokumencie naraża użytkownika na kontakt z niebezpiecznym promieniowaniem.

Ten produkt zawiera etykiety ostrzegawcze dotyczące lasera. Etykiety te są przeznaczone dla serwisanta firmy Xerox. Umieszczono je na lub w pobliżu paneli bądź osłon, do których demontażu wymagane są specjalne narzędzia. Nie usuwać tych paneli. Za nimi znajdują się elementy, które nie powinny być serwisowane przez użytkownika drukarki.

W celu uzyskania dodatkowych informacji o bezpieczeństwie produktu lub materiałów dostarczonych przez firmę Xerox można zadzwonić pod poniższy numer: +44 (0) 1707 353434

## Bezpieczeństwo elektryczne

- Należy używać wyłącznie przewodu zasilającego dostarczonego ze sprzętem.
- Przewód zasilający należy podłączyć bezpośrednio do odpowiednio uziemionego gniazda elektrycznego. Nie należy używać przedłużacza. Jeśli nie wiesz, czy gniazdko posiada uziemienie, zasięgnij opinii wykwalifikowanego elektryka.
- Nie należy używać uziemiającej wtyczki przejściowej do podłączania sprzętu do gniazda elektrycznego, które nie jest wyposażone w bolec uziemienia.

### **OSTRZEŻENIE**

Jeśli gniazdko nie jest prawidłowo uziemione, może dojść do poważnego porażenia prądem elektrycznym.

- Nie umieszczać maszyny w miejscu, w którym przewód zasilający byłby narażony na nadeptanie.
- Nie umieszczać na przewodzie żadnych przedmiotów.
- Nie obchodzić ani nie wyłączać żadnych zabezpieczeń elektrycznych ani mechanicznych.
- Nie zatykać otworów wentylacyjnych. Te otwory uniemożliwiają przegrzewanie się maszyny.
- Nie wpychać żadnych przedmiotów do gniazd lub otworów sprzętu. Kontakt z zasilanym punktem lub zwarcie danej części może spowodować pożar lub porażenie prądem elektrycznym.

## Awaryjne wyłączenie zasilania

W następujących okolicznościach należy natychmiast wyłączyć zasilanie maszyny i odłączyć przewód zasilający od gniazda sieci elektrycznej. Aby rozwiązać problem, wezwać autoryzowanego serwisanta Xerox.

- Maszyna emituje nietypowe hałasy lub zapachy.
- Przewód zasilający jest uszkodzony lub postrzępiony.
- Wyłącznik automatyczny na panelu ściennym, bezpiecznik lub inne urządzenie zabezpieczające zostało uaktywnione.
- Do maszyny dostał się płyn.

- Maszyna została wystawiona na działanie wody.
- Jakakolwiek część maszyny została uszkodzona.

## Zasilanie elektryczne

Produkt powinien zostać podłączony do źródła zasilania wskazanego na tabliczce informacyjnej. Jeśli nie ma pewności, czy zasilanie elektryczne spełnia wymagania, należy zasięgnąć opinii wykwalifikowanego elektryka.

### **OSTRZEŻENIE**

Ten sprzęt musi zostać podłączony do zabezpieczającego obwodu uziemiającego. Sprzęt jest wyposażony we wtyk z bolcem uziemiającym. Wtyk pasuje wyłącznie do gniazdek z uziemieniem. Stanowi to zabezpieczenie. Jeśli nie można włożyć wtyczki do gniazdka, należy zlecić jego wymianę wykwalifikowanemu elektrykowi.

### **PRZESTROGA**

Należy zawsze podłączać sprzęt do prawidłowo uziemionego gniazda zasilania. W razie wątpliwości zasięgnąć opinii wykwalifikowanego elektryka.

## Urządzenie odłączające

Przewód zasilający jest dla tej maszyny urządzeniem odłączającym. Aby odłączyć zasilanie maszyny, należy wyjąć przewód zasilający z gniazda zasilania.

# Bezpieczeństwo użytkowania

Urządzenia i materiały eksploatacyjne firmy Xerox zostały zaprojektowane i przetestowane, aby spełniały rygorystyczne wymagania dotyczące bezpieczeństwa. Sformułowanie to obejmuje przebadanie przez urząd do spraw bezpieczeństwa, zatwierdzenie i zgodność z obowiązującymi standardami środowiskowymi.

Zwrócenie uwagi na poniższe wytyczne dotyczące bezpieczeństwa pomoże zapewnić ciągłe i bezpieczne działanie maszyny:

- Używać materiałów i środków eksploatacyjnych zaprojektowanych do tej maszyny. Użycie nieodpowiednich materiałów może spowodować niską wydajność maszyny i niebezpieczną sytuację.
- Przestrzegać wszystkich ostrzeżeń i instrukcji, które zostały umieszczone na maszynie lub dostarczone wraz z nią.
- Umieścić maszynę w pomieszczeniu o takiej wielkości, by umożliwić wentylację i serwisowanie.
- Umieścić maszynę na równej i solidnej powierzchni (nie grubym dywanie), która jest dostatecznie wytrzymała, by postawić na niej urządzenie.
- Nie próbować przenosić maszyny. Urządzenie poziomujące opuszczone przy instalacji maszyny może uszkodzić dywan lub podłogę.

- Nie umieszczać maszyny w pobliżu źródła ciepła.
- Nie umieszczać maszyny w bezpośrednim świetle słonecznym.
- Nie umieszczać maszyny w miejscu, przez które przepływa zimne powietrze z systemu klimatyzacyjnego.
- Nie umieszczać na maszynie zasobników z kawą lub innym płynem.
- Nie blokować ani nie zakrywać gniazd i otworów maszyny.
- Nie obchodzić żadnych zabezpieczeń elektrycznych ani mechanicznych.

 **hot warning**

Zachować ostrożność podczas pracy w miejscach oznaczonych tym symbolem ostrzegawczym. Te obszary mogą być bardzo gorące i nie należy ich dotykać.

W celu uzyskania dodatkowych informacji o maszynie lub materiałach należy się skontaktować z przedstawicielem firmy Xerox.

## Informacje o konserwacji

Procedury konserwacyjne są opisane w dołączonej do produktu dokumentacji użytkownika.

Nie wolno wykonywać żadnych czynności konserwacyjnych nieopisanych w dokumentacji użytkownika.

 **OSTRZEŻENIE**

Nie należy używać środków czyszczących w aerozolu. Ich użycie w pobliżu urządzenia elektrycznego grozi wybuchem lub pożarem.

Materiałów eksploatacyjnych i czyszczących należy używać zgodnie z instrukcjami w części tego przewodnika przeznaczonym dla operatora.

Nie wolno zdejmować pokryw lub osłon przykręconych za pomocą śrub. Nie ma tam żadnych części, które wymagałyby konserwacji użytkownika.

### NOTATKA

Maszyna Xerox wyposażona jest w funkcję oszczędzania energii, która ogranicza zużycie prądu, gdy urządzenie nie jest używane. Maszyna może być cały czas włączona.

 **hot warning**

Metalowe powierzchnie w okolicy modułu utrwalającego silnie się nagrzewają. Podczas usuwania zacięć papieru w tym obszarze należy zachowywać ostrożność i unikać dotykania jakichkolwiek metalowych powierzchni.

## Informacje o materiałach eksploatacyjnych

Materiały eksploatacyjne należy przechowywać zgodnie z instrukcjami podanymi na opakowaniu lub zbiorniku.

Wszystkie materiały eksploatacyjne należy przechowywać poza zasięgiem dzieci.

Tonera, wkładów drukujących i pojemników z tonerem nie należy wrzucać do ognia.

### Kasety

#### **OSTRZEŻENIE**

Podczas obsługi kaset, np. kaset z tuszem lub modułem utrwalającym, unikać kontaktu ze skórą i oczami. Kontakt z oczami może być przyczyną podrażnienia i zapalenia. Nie demontować kaset. Może to zwiększyć ryzyko kontaktu ze skórą lub oczami.

## Odkurzacze: czyszczenie wysypanego toneru

Zetrzeć rozsypany toner za pomocą miotły lub wilgotnej szmatki. Zamiatać powoli, aby ograniczyć do minimum tworzenie kurzu podczas czyszczenia. Unikać używania odkurzacza. Jeśli konieczne jest użycie odkurzacza, musi on być zaprojektowany odpowiednio do pyłów palnych (na przykład być wyposażony w silnik z oznaczeniem bezpieczeństwa wybuchowego oraz nieprzewodzący wąż).

# Informacje dotyczące środowiska

## ENERGY STAR (tylko USA)<sup>®</sup>



Firma Xerox Corporation, jako partner ENERGY STAR, określiła, że ta maszyna Xerox spełnia wytyczne programu ENERGY STAR dotyczące energooszczędności.

ENERGY STAR i ZNAK ENERGY STAR to znaki towarowe zarejestrowane w Stanach Zjednoczonych. Program dotyczący sprzętu do przetwarzania obrazów ENERGY STAR (ENERGY STAR Imaging Equipment Program) to wspólna inicjatywa organów władzy wykonawczej Stanów Zjednoczonych, Unii Europejskiej i Japonii oraz branży sprzętu biurowego, mająca na celu promowanie energooszczędnych kopiarek, drukarek, faksów, maszyn wielofunkcyjnych, komputerów osobistych i monitorów. Ograniczenie zużycia energii ułatwia zwalczanie smogu, kwaśnych deszczy i długoterminowych zmian klimatycznych przez zmniejszenie emisji zanieczyszczeń związanej z wytwarzaniem energii.

Sprzęt firmy Xerox zgodny z wymaganiami programu ENERGY STAR jest wstępnie skonfigurowany fabrycznie. Maszyna jest dostarczana z licznikiem czasu, który włącza tryb energooszczędny po 1 minutach od wykonania ostatniej kopii lub wydruku, natomiast po 1 minutach następuje przełączenie do trybu uśpienia. Bardziej szczegółowy opis tej funkcji znajduje się w części tego przewodnika poświęconej konserwacji.

Ta maszyna Xerox nie została przetestowana pod kątem zgodności z najnowszymi wymaganiami programu ENERGY STAR do dnia publikacji. Najnowsze wiadomości w tej kwestii można znaleźć na stronie [www.xerox.com](http://www.xerox.com) lub [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov).

## Informacje na temat ozonu

Ten produkt wytwarza ozon podczas użytkowania. Ozon jest cięższy od powietrza. Jego ilość zależy od wykonywanej liczby wydruków. Zainstalować system w dobrze wentylowanym pomieszczeniu.

W celu uzyskania dalszych informacji na temat ozonu należy zamówić publikację Xerox pod tytułem Facts About Ozone („Fakty dotyczące ozonu”, numer katalogowy 610P64653), dzwoniąc pod numer 1-800-ASK-XEROX w USA lub Kanadzie. Na innych rynkach należy skontaktować się z miejscowym przedstawicielem Xerox.

## Recykling i pozbywanie się produktu po zakończeniu eksploatacji

### Utylizacja

Baterie powinny być wymieniane wyłącznie przez centra serwisowe zatwierdzone przez PRODUCENTA.

### USA i Kanada

W przypadku pozbywania się produktu firmy Xerox należy zwrócić uwagę, że produkt zawiera lampy z rtęcią i może zawierać ołów, nadchloran i inne materiały, których utylizacja może podlegać przepisom dotyczącym ochrony środowiska. Obecność ołowiu, rtęci i nadchloranu jest zgodna ze światowymi przepisami, obowiązującymi w chwili pojawienia się produktu na rynku.

Firma Xerox prowadzi światowy program odbioru i przetwarzania sprzętu. Prosimy o kontakt z przedstawicielem handlowym firmy Xerox (1-800-ASK-XEROX) w celu określenia, czy ten produkt firmy Xerox jest częścią tego programu. W celu uzyskania dalszych informacji o programach środowiskowych firmy Xerox należy odwiedzić stronę [www.xerox.com/environment](http://www.xerox.com/environment). Aby uzyskać informacje na temat utylizacji, należy skontaktować się z lokalnymi władzami. W Stanach Zjednoczonych można również odwiedzić witrynę internetową związku Electronic Industries Alliance pod adresem: [www.eiae.org](http://www.eiae.org).



## Materiał zawierający nadchloran

Ten produkt może zawierać jedno lub więcej urządzeń zawierających nadchloran, na przykład baterie. Może być konieczne szczególne postępowanie. Patrz strona [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).

## Unia Europejska

### Sprzęt używany w gospodarstwie domowym



Umieszczenie tego symbolu na sprzęcie informuje, że nie należy pozbywać się go wraz z innymi odpadami z gospodarstwa domowego.

Zgodnie z prawem Unii Europejskiej zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny, który ma zostać zutylizowany, musi zostać oddzielony od odpadów domowych.

Prywatne gospodarstwa domowe w krajach członkowskich Unii Europejskiej mogą bezpłatnie zwracać zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny do wyznaczonych punktów zbiórki odpadów. Aby uzyskać więcej informacji, należy skontaktować się z lokalnymi organami zajmującymi się utylizacją odpadów.

W niektórych krajach członkowskich przy zakupie nowego sprzętu lokalny sprzedawca może mieć obowiązek odebrania zużytego sprzętu bez opłat. Aby uzyskać dodatkowe informacje, należy skontaktować się ze sprzedawcą.

### Sprzęt używany w środowisku służbowym/firmowym



Umieszczenie tego symbolu na urządzeniu informuje, że użytkownik musi pozbyć się go zgodnie z ustanowionymi procedurami krajowymi.

Zgodnie z prawem Unii Europejskiej zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny, który ma podlegać utylizacji, musi być traktowany zgodnie z przyjętymi procedurami.

Przed utylizacją należy skontaktować się z lokalnym sprzedawcą lub przedstawicielem firmy Xerox, aby uzyskać informacje na temat odbioru zużytego sprzętu.

## Oświadczenie dotyczące baterii



Te symbole na produktach i/lub dołączonej dokumentacji oznaczają, że zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny oraz baterie nie mogą być utylizowane wraz z innymi odpadami z gospodarstwa domowego.

W celu odpowiedniego traktowania, odzysku i recyklingu zużytych produktów i baterii należy zwrócić je do odpowiednich punktów zbiórki odpadów, zgodnie z obowiązującymi przepisami krajowymi oraz dyrektywami 2002/96/EC i 2006/66/EC.

Przez odpowiednią utylizację tych produktów i baterii pomagasz w zachowaniu cennych surowców i przeciwdziałaniu potencjalnemu negatywnemu wpływowi na zdrowie ludzi i środowisko spowodowanych przez nieodpowiednie obchodzenie się z odpadami.

Aby uzyskać informacji dotyczących odbioru i recyklingu zużytych produktów i baterii, skontaktuj się z lokalnymi władzami, firmą utylizującą odpady lub sklepem, w którym zakupiłeś te produkty.

Nieodpowiednia utylizacja takich odpadów może podlegać karze, zgodnie z przepisami obowiązującymi w danym kraju.

## Dla użytkowników firmowych w Unii Europejskiej

Jeżeli chcesz wyrzucić sprzęt elektryczny lub elektroniczny, skontaktuj się ze sprzedawcą lub dostawcą w celu uzyskania dalszych informacji.

## Informacje na temat pozbywania się w innych krajach poza Unią Europejską

Te symbole obowiązują tylko w Unii Europejskiej. Jeżeli chcesz wyrzucić wymienione produkty, skontaktuj się z lokalnymi władzami lub sprzedawcą, pytając o prawidłową metodę utylizacji.

## Utylizacja

Baterie powinny być wymieniane wyłącznie przez centra serwisowe zatwierdzone przez PRODUCENTA.

## Przepisy RoHS w Turcji

„Zgodnie z artykułem 7(d) niniejszym zaświadcza się, że ten produkt jest zgodny z przepisami EEE pod nazwą EEE yönetmeliğine uygundur”

## Informacje dodatkowe

Aby uzyskać więcej informacji dotyczących ochrony środowiska i BHPOŚ, związanych z tym produktem i materiałami eksploatacyjnymi firmy Xerox, należy skorzystać z następujących numerów telefonów dla klientów:

USA: 1-800-ASK-XEROX

Kanada: 1-800-ASK-XEROX

Europa: +44 1707 353 434

Inne kraje: Należy skontaktować się z lokalnymi organami zajmującymi się odpadami i poprosić o wskazówki dotyczące utylizacji.

W przypadku pytań i wątpliwości w USA należy odwiedzić witrynę [www.xerox.com](http://www.xerox.com) i wprowadzić w polu wyszukiwania termin taki jak PSDS.

W celu uzyskania informacji o bezpieczeństwie produktów poza USA należy odwiedzić witrynę [www.xerox.com](http://www.xerox.com) i użyć łącza zmiany w celu wybrania kraju.



# 4

## Nielegalne w USA i Kanadzie

### Przepisy dotyczące kopiowania – Stany Zjednoczone

Kongres ustawowo zabronił reprodukcji w pewnych warunkach poniższych materiałów. Na winnych wytwarzania takich reprodukcji mogą zostać nałożone kary grzywny lub więzienia.

- Skrypty dłużne lub papiery wartościowe rządu Stanów Zjednoczonych, takie jak:
  - Instrumenty dłużne
  - Środki płatnicze Banku Narodowego
  - Kupony obligacji
  - Banknoty Rezerwy Federalnej
  - Certyfikaty srebra
  - Certyfikaty złota
  - Obligacje Stanów Zjednoczonych
  - Średnioterminowe obligacje skarbowe
  - Papiery wartościowe Rezerwy Federalnej
  - Banknoty ułamkowe
  - Certyfikaty depozytowe
  - Pieniądze w formie papierowej
  - Obligacje i skrypty dłużne niektórych jednostek rządowych, na przykład agencji FHA itp.

- Obligacje (obligacje oszczędnościowe USA mogą być fotografowane tylko do celów reklamowych związanych z kampanią wspierającą sprzedaż tych obligacji).
  - Znaczkę opłaty skarbowej. Można skopiować dokument prawny, na którym znajduje się skasowany znaczek opłaty skarbowej, pod warunkiem, że celem tego działania jest wykonanie kopii do celów zgodnych z prawem.
  - Znaczkę pocztową, skasowaną i nieskasowaną. Można fotografować znaczki pocztowe do celów filatelistycznych, pod warunkiem, że kopia jest czarno-biała i ma wymiary liniowe mniejsze niż 75 % lub większe niż 150 % oryginału.
  - Pocztove przekazy pieniężne
  - Rachunki, czek i przelewy pieniężne na rzecz lub wykonane przez uprawnionych urzędników w Stanach Zjednoczonych.
  - Znaczkę i inne świadectwa wartości, niezależnie od nominału, które były lub mogą być wydawane na podstawie ustawy Kongresu.
- Skorygowane certyfikaty kompensacyjne dla weteranów wojen światowych.
  - Skrypty dłużne lub papiery wartościowe rządu innego kraju, zagranicznego banku lub firmy.
  - Materiały chronione przepisami prawa autorskiego, chyba że uzyskano pozwolenie właściciela praw autorskich lub kopiowanie podlega postanowieniom prawa autorskiego o „uczciwym użytkowaniu” lub możliwości reprodukcji bibliotecznego. Dalsze informacje dotyczące tych postanowień można otrzymać pod adresem Copyright Office, Library of Congress, Washington, D.C. 20559, USA. Należy zwrócić się z pytaniem o okólnik R21,5.
  - Zaświadczenie o obywatelstwie lub naturalizacji. Zagraniczne zaświadczenia o naturalizacji można fotografować.
  - Paszporty. Zagraniczne paszporty można fotografować.
  - Dokumenty imigracyjne.
  - Karty poborowe.
  - Wybrane dokumenty dotyczące wprowadzenia do służby, które zawierają następujące informacje o rejestrowanej osobie:
    - Zarobki lub dochód
    - Kartoteka sądowa
    - Stan fizyczny lub psychiczny
    - Status niezależności
    - Odbyta służba wojskowa
    - Wyjątek: Można fotografować zaświadczenia o zwolnieniu ze służby w wojsku Stanów Zjednoczonych
  - Odznaki, karty identyfikacyjne, przepustki lub insygnia noszone przez personel wojskowy lub członków różnych departamentów federalnych, takich jak FBI, Ministerstwo Skarbu itp. (chyba że wykonanie fotografii jest polecane przez kierownictwo danego departamentu lub biura).

Reprodukowanie następujących dokumentów jest także zabronione w niektórych krajach:

- Zezwolenie na kierowanie pojazdem
- Prawo jazdy
- Zaświadczenie o tytule motoryzacyjnym

Powyższa lista nie jest kompletna i nie przyjmuje się odpowiedzialności za jej kompletność czy dokładność. W przypadku wątpliwości należy skontaktować się z prawnikiem.

## Przepisy dotyczące drukowania – Kanada

Parlament ustawowo zabronił reprodukcji w pewnych warunkach poniższych materiałów. Na winnych wytwarzania takich reprodukcji mogą zostać nałożone kary grzywny lub więzienia.

- Aktualne banknoty i pieniądze w formie papierowej.
- Skrypty dłużne lub papiery wartościowe rządowe lub bankowe.
- Bony skarbowe lub dokumenty podatkowe.
- Pieczęć publiczna Kanady lub prowincji albo pieczęć organu publicznego, władz Kanady lub sądu.
- Obwieszczenia, polecenia, przepisy lub nominacje bądź powiadomienia o nich (w celu nieuczciwego spowodowania rozpoznania fałszyfikatu jako dokumentu wydrukowanego przez Królewską Drukarnię Kanady lub ekwiwalentną drukarnię dla prowincji).
- Oznaczenia, znamiona, pieczęcie, opakowania lub projekty wykorzystywane przez bądź w imieniu rządu Kanady lub prowincji, rządu kraju innego niż Kanada lub departamentu, rady, komisji bądź urzędu ustanowionego przez rząd Kanady lub prowincji bądź rząd kraju innego niż Kanada.
- Tłoczone lub samoprzylepne znaczki wykorzystywane w celach podatkowych przez rząd Kanady lub prowincji bądź przez rząd kraju innego niż Kanada.
- Dokumenty, rejestry lub wpisy prowadzone przez organy rządowe obciążone wykonywaniem lub wydawaniem potwierdzonych egzemplarzy tych dokumentów, w przypadku gdy kopia ma w nieuczciwym celu zostać rozpoznana jako potwierdzony egzemplarz.
- Materiały chronione prawem autorskim lub znaki handlowe każdego typu i rodzaju bez zgody właściciela praw autorskich lub znaku towarowego.

Powyższa lista została zamieszczona dla wygody i jako pomoc, jednakże nie jest kompletna i nie przyjmuje się odpowiedzialności za jej kompletność czy dokładność. W przypadku wątpliwości należy skontaktować się z radcą prawnym.

## Przepisy dotyczące kopiowania – inne kraje

Kopiowanie niektórych dokumentów może być nielegalne w danym kraju. Na winnych wytwarzania takich reprodukcji mogą zostać nałożone kary grzywny lub więzienia.

- Bilety płatnicze
- Banknoty i чеки
- Obligacje i papiery wartościowe bankowe i rządowe
- Paszporty i karty identyfikacyjne
- Materiały chronione prawem autorskim i znaki handlowe — bez zgody właściciela
- Znaczki pocztowe i inne dokumenty zbywalne

Ta lista nie jest kompletna i nie przyjmuje się odpowiedzialności za jej kompletność i dokładność. W przypadku wątpliwości należy skontaktować się z doradcą prawnym.





